

УКРАЇНСЬКА ПРАВОСЛАВНА
КАТЕДРА СВЯТОЇ СОФІЇ

8 вересня 2024 р.

ПАРАФІЯЛЬНИЙ БЮЛЕТЕНЬ



ST. SOPHIE UKRAINIAN
ORTHODOX CATHEDRAL

September 8, 2024

PARISH BULLETIN

Настоятель: Прот. о. Володимир Кушнір * **Parish Priest:** Very Rev. Archpriest Volodymyr Kouchnir
тел/home tel: 514-727-2236 **моб/cell:** 514-947-2235 **email:** kouchnir.volodymyr@gmail.com
Голова парафіяльної ради: Люба Пукас **Parish Council President:** Luba Pukas, lpukas@bell.net
Церковна адреса/Church Address: 6250 12th avenue, Montreal (Quebec) H1X 3A5
Вебсайт/Website: www.stsophiemontreal.com **email:** stsophiemtl@gmail.com
Facebook: OFFICIAL Saint Sophie Ukrainian Orthodox Cathedral
КАНАЛ YOUTUBE: Saint Sophie Montreal

РОЗКЛАД БОГОСЛУЖІНЬ

Свята Тайна Сповідь щонеділі від 9:30 - 9:50

ВЕРЕСЕНЬ

**Починаючи 8-го вересня, 2024 р., наші недільні
Богослужіння будуть починатися о 10:00 ранку**

8 - 11-та неділя після Тройці. Різдво Пресвятої Богородиці.
Літургія **10:00**.

14 - Субота. Воздвиження Чесного Хреста. Літургія **10:00**

15 - 12-та неділя після Тройці. Неділя після Воздвиження.
Літургія **10:00**.

21 – Субота. Вечірня 17:00

22 - 13-та неділя після Тройці. Літургія **10:00**.
(Престольний празник нашої парафії)

29 - 14-та неділя після Тройці. Літургія **9:00**.

SCHEDULE OF SERVICES

Confession every Sunday 9:30 – 9:50 am

SEPTEMBER

**Starting September 8, 2024,
our Sunday Liturgies will begin at 10:00 am.**

8 – 11th Sunday after Pentecost. Nativity of the Most Holy
Theotokos. Liturgy at **10:00 am**.

14 - Saturday. The Exaltation of the Holy Cross. Liturgy at **10:00
am**.

15 – 12th Sunday after Pentecost. Sunday after the Exaltation.
Liturgy at **10:00 am**.

21 - Saturday. Vespers 5:00 pm

22 - 13th Sunday after Pentecost. Liturgy at **10:00 am**.
(Patron Feast of our Parish)

29 - 14th Sunday after Pentecost. Liturgy at **9:00 am**.

Потребують наших молитов: Теодосія Бавер, Євгенія Підвисоцька, Юлія Пушкар, Стефанія Шевчук, Данило і Антоніна Стечишин, Олеся Волощук, Маруся Зимовець, Юрій Панчук, Галина Вакулін, Марія Двигаїло Житинська, Оксана Гунко, Софія Олянська, Анна Лах, Оксана Хан, Анна Клим Дудас, Діана Головнич.

Prayers for health: Theodosia Bawer, Jennie Pidwysocky, Julie Puszkars, Stella Shewchuk, Dan & Antonina Stechysin, Lesia Voloshchuk, Marusia Zymowec, George Panciuk, Halyna Wakulin, Mary Dwyhajlo Zytynsky, Oksana Hunko, Sophie Oliansky, Anna Lach, Oksana Chan, Anna Klym Dudas, Diana Holovnych.

ПАРАФІЯЛЬНІ ПОДІЇ ТА ОГЛОШЕННЯ

ПАНАХИДА: В неділю, 15 вересня 2024, після Літургії відслужиться поминальна панахида у 7-му річницю упокоєння за Юлію Варварич, мама Моніки Варварич. Вічна їй пам'ять.

ВЕСІЛЛЯ: 15 вересня 2024 - Ivett Todorov & Pishoy Demian

ВЕСІЛЛЯ: 21 вересня 2024 - Olha Gulyak & Alexandre Kochlan

ВЕСІЛЛЯ: 22 вересня 2024 - Katherine Palyga & Vadym Poberezhnyu

ОСВЯЧЕННЯ ІКОНИ: В неділю, 8 вересня, 2024 р. Б після Літургії відбудеться освячення ікони, нашого престольного храму Різдва Пресвятої Богородиці, блаженну пам'ять улюблених батьків Антонія та Стефанії Віллімус. Оригінальна ікона, написана у візантійському стилі, іконописцем-пресвітерою Христиною Папатеу в Афінах, Греція. У глибокій молитві, під час написання ікони, Пресвітеру було просвітлено включити особливі риси як молитву за українську громаду та за увесь український народ, який бореться за свою незалежність. Ця ікона буде постійно знаходитися посеред храму на тетроподі. Церковна рада, парафіяни висловлюємо велику вдячність Христині і Петру за такий цінний подарунок для нашого храму. На многії літа.

УКРАЇНСЬКА СУБОТНЯ ШКОЛА ПРИ ПАРАФІЇ: 14 вересня, 2024 р. розпочинаємо Українську суботню школу імені Митрополита Іларіона (Огієнка) при нашій церкві. Приймаємо дітей віком від 6 років. Реєстрація о 9:00. Напедеодні навчання буде молебен в церкві. За додатковою інформацією звертайтеся до добр. Людмили Попович 438-881-8054.

ХРАМОВИЙ ПРАЗНИК: Храмівий празник "Софії- Премудрості Божої", відбудеться **22 вересня, 2024 року** в парафіяльній залі після Божественної Літургії. Хто бажає взяти участь у святкуванні необхідно придбати або забронювати квиток заздалегідь. Вартість квитка для дорослих \$25. Діти до 12 років у супроводі батьків - безкоштовно. Підлітки від 13 до 18 років - 10\$. Квитки можна замовити звертаючись до:

1. Роксолани Баняс 514-294-7943, Галини Грицьков'ян Ваверчак 514-697-4170
2. Або кожної неділі після Літургії.

Квитки доступні до 15 серпня 2024 року. Щиро запрошуємо всіх взяти участь.

МОЛИТОВНИКИ І БІБЛІЇ: В нашому церковному кіоску знаходяться Біблії (Старий і Новий Завіт) і молитовники, видани нашою церквою. Бажаючі придбати — зверніться до старших братів до Літургії або по закінченню. Вартість Біблії \$15.00 - Молитовник \$10.00.

ВІДПОЧИНОК НА ОСЕЛІ СВ СОФІЇ: Для тих хто бажає замовити місце відпочинку на нашій оселі, біля річки, серед чудової природи, зверніться до нашого координатора Ігоря Мусяновича про ваше бажання замовити місце на оселі. Одноденні поїздки або кемпінг \$40/день (\$20 для членів парафії). Кімнати цього року не будуть здавати в оренду. За додатковими інформаціями звертайтеся: (514) 502-2206.

ЦЕРКОВНИЙ ХОР: Репетиція хору відбувається в церковній залі щонеділі о 9:00 (з 8 вересня) та щосередини о 19:00. За інформацією звертайтеся до диригента хору Галини Ваверчак 514- 620-9494. Запрошуємо нових хористів до нашого хору - особливо чоловіків!

ЗУСТРІЧ ЗА КАВОЮ: Щонеділі після Літургії в церковній залі запрошуємо всіх бажаючих на каву, чай і солодке та до родинного спілкування.

ВІДВІДИНИ ХВОРИХ: пригадую, що якщо хтось із наших парафіян потрапив до лікарні, звертаюся до родини повідомити о. Володимира. Також повідомте настоятеля коли особа була виписана з лікарні чи до старечого будинку.

НЕДІЛЬНА ШКОЛА ПРИ ПАРАФІЇ: Навчання релігії з 10:00 - 10:45 в церковній залі. Запрошуємо. За додатковою інформацією звертайтеся до о. Володимира 514-947-2235.

ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ

УКРАЇНСЬКИЙ ФЕСТИВАЛЬ 2024: Субота, 7 вересня від 11:00 год. до 22:00 год вечора. Всіх запрошуємо!
ukefestmontreal.org. Parc Maisonneuve: 4601, rue Sherbrooke est, Montréal.

КОНТАКТНА ІНФОРМАЦІЯ: якщо ви поміняли або маєте намір змінити свою домашню чи електронну адресу, зверніться до Люби Пукас (lpukas@bell.net), щоб в церковному реєстрі була ваша вірна адреса.

ЩОБ ДОПОМОГТИ ВАШІЙ ЦЕРКВІ, ВИ МОЖЕТЕ З ЗА ДОПОМОГОЮ ЦІЄЇ ПРОГРАМИ (PAD), БЕЗПОСЕРЕДНЬО З ВАШОГО БАНКІВСЬКОГО РАХУНКУ:

Допоможіть своїй церкві, приєднавшись до цієї програми (PAD).

Для вашої зручності та підтримки вашої церкви, БУДЬ ЛАСКА, розгляньте можливість приєднатися до нашої програми PAD. (ФОРМИ НА Вебсайт www.stsophiemontreal.com).

Чому?

- Це легко - вам не доведеться пам'ятати про щотижневу пожертву! ! якщо ви пропустите неділю, ви все одно робитимете внесок для підтримки вашої парафії.
- Процес реєстрації простий. Форма проста, і нам потрібна форма (VOID), щоб почати процес.
- Ви можете вирішити і змінити суму, яку хочете пожертвувати щотижня, щомісяця або щокварталу. Немає обмежень. Не забувайте, існують поточні витрати, необхідні для підтримки вашої парафії. І лише через регулярність ми можемо забезпечити стабільність та фінансовий ріст нашої церкви не тільки для тепер, але для у майбутньому.

ЧЛЕНСЬКА ВКЛАДКА: У 2024 році консисторія Української православної церкви в Канаді підвищила членські внески на \$5, а східна єпархія - на \$10. У зв'язку з цими змінами, на річних загальних зборах нашої парафії 3 березня 2024 року було прийнято рішення про збільшення членських внесків на 2024 рік до \$225 на одну особу. Якщо ви сплачуєте членські внески за всю родину, то ваші внески складатимуть $\$225 \times 2 = \450 . Будь ласка, зверніть увагу на цю інформацію.

ПЕРЕКАЗАТИ ПОЖЕРТВУ ДЛЯ ЦЕРКВИ АБО ЗАПЛАТИТИ СВОЮ ЧЛЕНСЬКУ ВКЛАДКУ: НАТИСНІТЬ: www.canadahelps.org або можна вислати через "Interac e-Transfer" на адресу stsophiemtl@gmail.com. Для e-Transfers будь ласка використовуйте пароль **church**. Дякуємо за ваші щирі пожертви.

PARISH EVENTS AND ANNOUNCEMENTS

PANAKHYDA: On Sunday, September 15, 2024, following the Divine Liturgy a memorial service will be celebrated for Julia (Kozicka) Varvarich, mother of Monique Varvarich, to mark the 7th anniversary of her repose in the Lord on September 12. May her memory be eternal.

WEDDING: September 15, 2024 - Ivett Todorov & Pishoy Demian

WEDDING: September 21, 2024: Olha Gulyak & Alexandre Kochlan

WEDDING: September 22, 2024: Katherine Palyga & Vadym Poberezhnyy

CONSECRATION OF ICON: On Sunday, September 8, 2024, after Liturgy, we will consecrate the icon of our patronal church of the Nativity of the Most Holy Theotokos, in blessed memory of our beloved parents Anthony and Stephanie Willimus. The original icon was painted in the Byzantine style by the iconographer-presbyter Christina Papateu in Athens, Greece. In deep prayer, while painting the icon, the Presbyter was enlightened to include special features as a prayer for the Ukrainian community and for the entire Ukrainian people who are fighting for their independence. This icon will be permanently displayed on the tetropod in the middle of the church. The church council and parishioners express our deep gratitude to Christina and Peter for such a valuable gift to our church.

METR. ILARION UKRAINIAN SCHOOL - invites students aged 5-12 to enrol and take up the study of the Ukrainian language and its literature. Registration is September 14, 2024 at 9:00 am. Classes are held every Saturday morning at 9:00 am on church premises. For more information, call Dobr. Ludmila Popovich at 438-881-8054.

PATRONAL FEAST DAY: Our annual parish celebration will take place on **Sunday, September 22, 2024** in the Parish Hall after the Divine Liturgy. To participate in the dinner, you must purchase or reserve a ticket in advance.

Cost of tickets are \$25 per adult, children under 12 years old accompanied by their parents can attend free of charge. Teens from 13 to 18 years pay a reduced rate of \$10. Tickets can be ordered as follows:

1. By phone – Roksolana Baniias 514-294-7943 or Halina Hryckowian Waverchuck 514-697-4170
2. In the church after services.

Deadline for purchase of tickets September 15, 2024. Everyone is warmly invited to participate in this parish tradition.

CAMP ST SOPHIE VISITATIONS: Please inform our coordinator Ihor Musyanovych of your intention to visit. Camping or vehicle access \$40/day (\$20 for members). Rooms are not available this year. Contact: (514) 502-2206.

CHURCH CHOIR: Rehearsals in the church hall are on Sundays at 9:00 am (beginning on September 8) and Wednesdays at 7:00 pm. For more information please contact Helena Waverchuck at (514) 620-9494. New members are always welcome – especially men!

FELLOWSHIP HOUR: Every Sunday, after Divine Liturgy, join us for coffee and refreshments. This is an opportunity for our parishioners to meet and welcome guests to our family parish. We very much appreciate donations that help cover the costs.

VISITING THE SICK: Please inform Fr Volodymyr when a parishioner is admitted or discharged from a hospital or nursing home.

SUNDAY SCHOOL: Religious education will be held in the church hall from 10:00 – 10:45 pm. For more information please contact Fr. Volodymyr at 514-947-2235.

YOUTUBE CHANNEL: Saint Sophie Montreal. We are streaming our services from YouTube. Please subscribe!

GENERAL INFORMATION

UKRAINIAN FESTIVAL 2024: Saturday, September 7th, 11:00am - 10:00 pm. All are welcome! ukefestmontreal.org
Maisonneuve Park: 4601 Sherbrooke Street East, Montréal.

CONTACT INFORMATION UPDATE: Please contact Luba Pukas at lpukas@bell.net if your status, address, telephone numbers or email address have changed.

YOU CAN NOW PAY WITH PRE-AUTHORIZED DEBITS:

Help your church by joining pre-authorized (PAD) payments. (Forms available on our website www.stsophiemontreal.com).

For your convenience and to support your church with ongoing and consistent support, PLEASE consider joining our PAD program.

- It's easy – you eliminate having to remember to bring a weekly donation! And if you miss a Sunday, you're still contributing to the health of our parish.
- Convenient – the sign-up process is easy. The form is simple and we require a VOID cheque to get the process started. You can decide (and change) the amount you'd like to donate weekly, monthly or quarterly. There are no minimums.

Even when you're not in church, there are still regular operating costs required to maintain our parish. And it is only through regular donations that we can ensure the church will be here for all of us in the future.

MEMBERSHIP FEES: For 2024, UOCC has increased their dues by \$5 and Eastern Eparchy by \$10. Due to these increases, it was voted at the Annual General Meeting on March 3, 2024 to increase membership fees for 2024 to \$225 per person. Please note if you are currently paying a Family membership then your fees will be \$225 x 2 = \$450.

ONLINE DONATIONS & MEMBERSHIP PAYMENTS can be made by visiting www.canadahelps.org or via Interac e-Transfer to stsophiemtl@gmail.com. For e-Transfers please use password **church**. Thank you for your generosity.